



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

一九七七年五月七日
星期六

目錄

癌症常識展覽觀眾異常踴躍	第一頁
方便進行緊急道路工程一段上海街限單程北行	第二頁
探測南中國海北部魚量漁農處完成調查工作	第二頁
電子業工作標準手冊政府刊物銷售處有售	第三頁
香港電台電視部專題節目討論「證券交易所合併」問題	第四頁
消防事務處招募消防員	第四頁
天后誕參神人士宜留意水陸安全	第五頁

癌症常識展覽 觀眾異常踴躍

目前正在荃灣雅麗珊社區服務中心舉行的癌症常識展覽，參觀者異常踴躍。

「癌症」應有的認識」展覽，自三日前在該中心揭幕以來，已吸引數以千計的當地居民前往參觀。

今次展覽一連舉行五天，而明日則為最後一天。

防癌運動於上月初推行後，港島、九龍及新界干地區已分別舉行上述展覽，俾各界人士對本港第一號致命疾病——癌症有所認識。

是項為期一個月的運動將於本月十八至二十一日，在觀塘職業訓練中心舉行一次展覽後，即告圓滿結束。

防癌展覽，不收入場券，係由香港防癌會及耶穌基督末世聖徒教會聯合舉辦，並由醫務衛生處及若干醫學團體協助。

參觀展覽之人士，可從中了解如何防止與治療各種癌症，及其警告跡象和病徵的有關知識。

展覽場內，除利用電影、幻燈片、照片、模型、錄音和圖解等，幫助參觀者認識癌症，並有工作人員在場就各項展覽物品，加以解釋。

方便進行緊急道路工程
一段上海街限單程北行

運輸署今日宣佈由星期一（九日）上午十時起，九龍上海街介乎文明里及永星里之間一段，自雙程改為單程北行路，為期約六星期，以利便進行緊急道路重建工程。

屆時該處自當設有適當交通標誌，指導駕車人士。

探測南中國海北部魚量
漁農處已完成調查工作

漁農處探測南中國海北部遠洋魚量的調查工作，頃已進行完畢。

調查進行時曾三度派船前往該區，並利用漁農處研究船「聖瑪利角」號新近裝設之精密聲響探測設備。

在最初兩次的探測航程中，南中國海漁業發展及合作計劃機構的顧問人員亦有參加。

探測航程所到的海域內，係在本港以南的本港漁船一向作業的大幅海域內，全程長約一千五百海

哩。今次遠洋魚量調查係第一次進行，亦為漁農處為解決本港將來對食用魚類的需求大增趨勢而發動的一項遠洋魚量調查長期計劃的開始。

探測活動集中於水深達五十至一百公尺的海域內，但間中亦會在大陸礁層邊緣外的海域進行，以便採取較深海域內魚量的初步資料，因為較深海域將來亦會在其中進行調查。

聖瑪利角一號的音波儀器，使到對水中生物的情況可以作詳細研究，並且顯示出浮游生物特別多，尤其是在日出至日落的時間內為然。

強烈的海底回音顯示東經一一四度及一一二度附近深達五十至六十五公尺的海域中有遠洋魚群。經過使用拖網在該海域中部拖取樣本與之比較下，證明該等魚群類別為白青魚，該等魚群所在的海域達數哩，因此，可能是魚量極豐的區域，但由於研究船上設備所限，以致未能將魚群數量加以鑑定。

在更深的海域中，水深二百至二百五十公尺的部份亦探測得並非集中於一處的回聲，此等回聲可能係由魚類發出，他日定必對此作進一步研究。

今夏及秋季水流情況不同時，上述調查工作將分別再度進行。

電子業工作標準手冊 政府刊物銷售處有售

香港訓練局屬下電子業訓練委員會所編製之電子業工作標準手冊現已在香港郵政總局大廈政府刊物銷售處發售。該手冊內文中英對照，每本售價五元。

編製該手冊之目的為電子業各類主要工作訂定可普遍接納之技能標準，使各界人士對之有所認識。

該手冊對僱主在制訂正確之訓練計劃及甄別工人之技能方面有所幫助，並可供工業學院作為編訂課程之參考。

香港電台電視部專題節目
討論「證券交易所合併」問題

香港電台電視部製作的並無虛言節目，今次就香港四間交易會合併一事，提出討論。

該節目將於明（星期日）晚七時正由香港電視公司翡翠台代為播出。

到底有關四間交易所建議合併的形式是怎樣的？如果真的合併，對香港的經濟、股票市場及一般股民又會有什麼影響等問題，屆時會在節目中，由多位交易所代表及新聞界人士發表寶貴意見。

消防事務處招募消防員

消防事務處現正物色體格強健及富有衝勁的青年擔任消防員。是次招募人數逾六十名。

獲得取錄者將由消防事務處予以一般消防工作及救援工作訓練。

申請人年齡以十八歲至三十歲為宜，體格良好，視力正常，能說流利粵語及能閱讀和書寫中文，並在香港連續居住五年或以上的時間。

有意應徵者，請於本月九日至十三日每日下午一時至下午八時，親向下列任何一間消防局申請：

港島

灣仔新填地港灣道消防局

九龍

九龍廣東道尖沙咀消防局

九龍觀塘道觀塘消防局

新界

新界荃灣大涌道荃灣消防局

申請人須先行將 G F 三四〇申請表填妥，然後前往上述消防局並須携同香港身份証及任何能夠證明他曾在香港居住五年或以上和學歷的証件。

該 G F 三四〇申請表可在各民政署分區辦事處索取。

消防員之月薪起點為一千一百二十元，頂點為一千六百三十五元。

天后誕參神人士
宜留意水陸安全

星期二（十日）為一年一度之天后實誕，預料將有數以千計的市民前往大廟灣參神。

由於參神人士必須乘船前往大廟灣，當局勸告各人避免船隻超額載客之危險。

屆時水警輪將在附近水域巡邏，密切注視來往船隻，凡超額載客者將曾被檢控。

警方亦提醒市民小心扒手，及指出持有或燃放炮竹均屬違例。

消防事務處亦呼籲參神人仕注意防火。

該處一發言人說，由於不小心處理香燭及燒衣紙，往往做成天后誕為最多火警發生之一天。

他促請所有前往各離島廟宇或郊野人仕加倍小心，全力防止火警發生。

他勸籲吸烟者及參神人仕必須留意，如果烟頭及火柴未完全熄滅時，切勿拋掉，各人在離去前又必須留意所有燃着之香燭及衣紙均已完全熄滅。